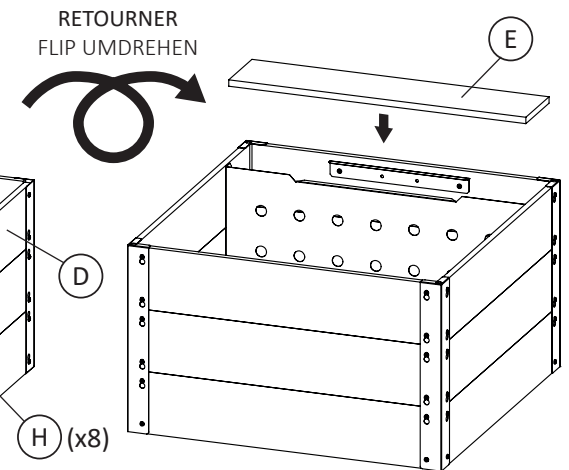
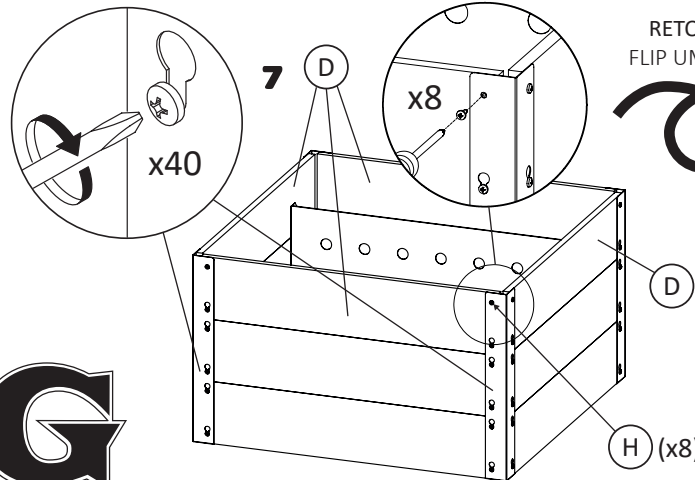
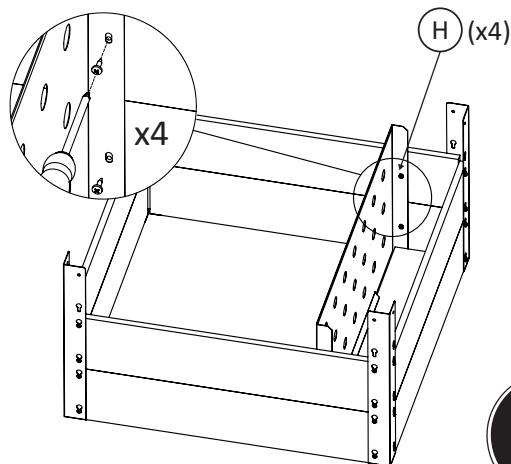
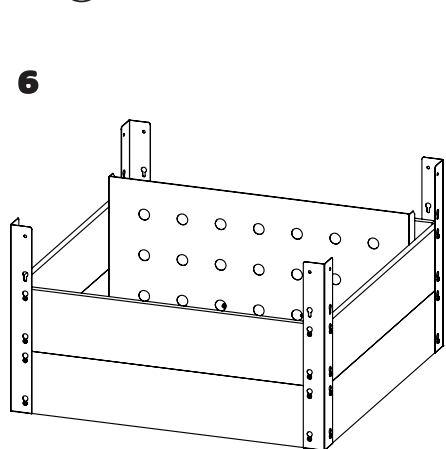
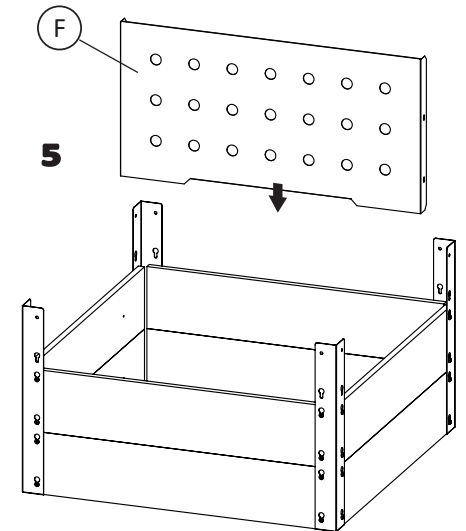
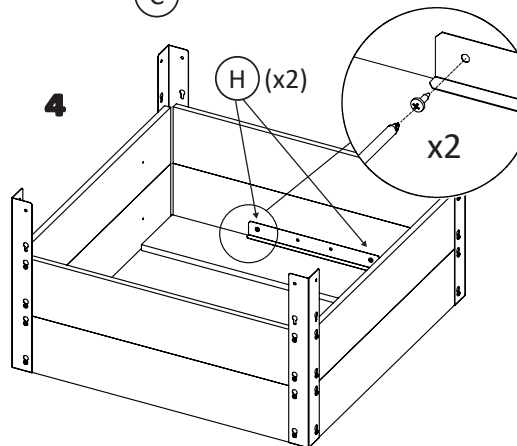
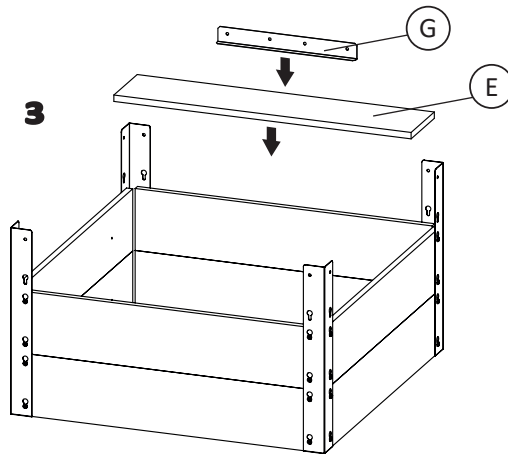
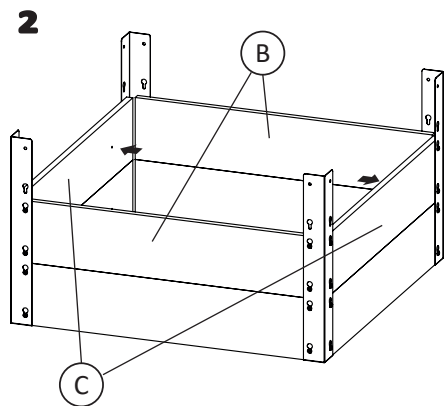
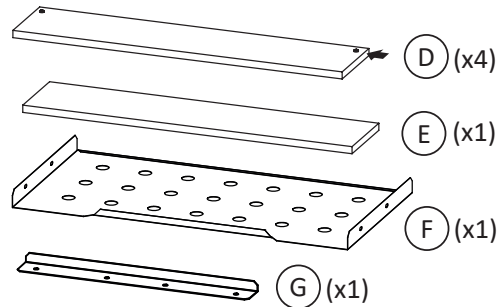
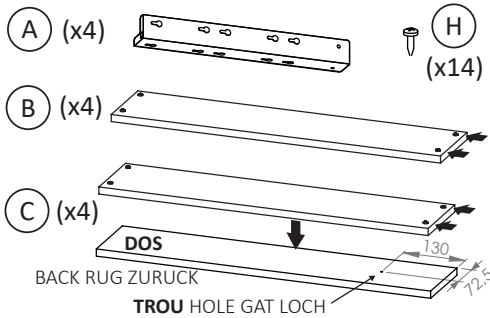


CARRE JARDIN 220L AVEC COMPOSTEUR - Réf. 020730 - NOTICE DE MONTAGE

ASSEMBLY INSTRUCTIONS - MONTAGEHANDLEIDING - MONTAGEANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

COMPOSANTS COMPONENTS COMPONENTE KOMONENTEN COMPONENTES



F MODE D' EMPLOI

Ce carré de jardin avec composteur vous permettra de réaliser vos plantations (potager, fleurs, arbustes...) et de composter vos déchets (épluchures et restes de cuisine, fleurs fanées, mauvaises herbes). La partie composteur vous permettra de diminuer vos déchets ménagers, tout en produisant un engrais de grande qualité et naturel au plus près de vos plantes. C'est une solution écologique pérenne, facile d'entretien et extrêmement efficace pour les plantes et le compost.

En vous aidant du plan de montage ci-joint, vous devriez l'assembler en moins de 10 minutes. Nous vous conseillons d'utiliser des gants pour éviter tout risque lors des manipulations.

Après assemblage, positionner votre carré de jardin à même la terre, sur un sol plan non inondable. En cas d'utilisation hors sol, sur une terrasse ou un balcon par exemple, nous vous recommandons de mettre un géotextile au fond (non fourni). Il ne vous reste plus qu'à remplir la partie "carré de jardin" avec de la terre ou du terreau. Comptez environ 150L à 170L de terre. Il faudra aussi mettre environ 5 cm de terre en bas de la partie "composteur".

Vous pouvez enfin installer vos plantes et commencer à composter vos déchets en respectant les règles de base du compost : éviter certains déchets (Produits d'origine animal, ail, oignon et agrumes) et alterner les déchets « verts » et « bruns ».

Aérer régulièrement le compost en le mélangeant délicatement à l'aide d'une petite pelle ou griffe.

Quand le compost est mûr (couleur sombre similaire au terreau), le composteur peut être vidé avec une petite pelle et utilisé comme apport à d'autres plantes ou faire des semis.

Nota : possibilité d'ajouter des vers (non fournis, disponibles dans les magasins spécialisés) pour accélérer le processus ou dans le cas d'une utilisation hors sol.

GB INSTRUCTIONS FOR USE

This garden plot with composter will enable you to plant your vegetable garden, flowers, shrubs, etc. and compost your waste (kitchen peelings and scraps, dead flowers, weeds). The composter will help you reduce your household waste, while producing a high-quality, natural fertiliser that will grow with your plants. It's a long-lasting ecological solution that's easy to maintain and extremely effective for both plants and compost.

With the help of the enclosed assembly plan, you should be able to assemble it in less than 10 minutes. We advise you to use gloves to avoid any risk during handling. Once assembled, position your garden box on level, non-flooded ground. For use above ground, on a terrace or balcony for example, we recommend that you place a geotextile at the bottom (not supplied). All that's left to do is fill the "garden square" section with soil or potting compost. This will take around 150 to 170 litres of soil. You'll also need to put about 5cm of soil at the bottom of the compost bin.

Finally, you can install your plants and start composting your waste, following the basic rules of composting: avoid certain types of waste (animal products, garlic, onions and citrus fruit) and alternate between "green" and "brown" waste.

Aerate the compost regularly, mixing it gently with a small spade or claw.

When the compost is ripe (dark colour similar to potting soil), the compost bin can be emptied with a small shovel and used to help other plants or to sow seeds.

Note: worms can be added (not supplied, available from specialist shops) to speed up the process or for use above ground.

NL GEBRUIKSAANWIJZING

Met dit tuinperceel met composteerbak kun je je moestuin, bloemen, struiken, enz. beplanten en je afval (keukenschillen en -resten, uitgebloeide bloemen, onkruid) composteren. De composteerbak helpt je om je huishoudelijk afval te verminderen en produceert een natuurlijke meststof van hoge kwaliteit die meegroeit met je planten. Het is een duurzame ecologische oplossing die gemakkelijk te onderhouden is en uiterst effectief is voor zowel planten als compost.

Met behulp van het bijgevoegde montageplan zou je het in minder dan 10 minuten in elkaar moeten kunnen zetten. We raden je aan om handschoenen te gebruiken om elk risico tijdens het hanteren te vermijden.

Plaats je tuinkist na montage op een vlakke, niet-overstroomde ondergrond. Voor gebruik boven de grond, bijvoorbeeld op een terras of balkon, raden we aan om een geotextiel op de bodem te plaatsen (niet meegeleverd). Het enige wat je nog hoeft te doen is het "tuinplein" te vullen met aarde of potgrond. Hiervoor is ongeveer 150 tot 170 liter grond nodig. Je moet ook ongeveer 5 cm aarde op de bodem van het compostvat aanbrengen.

Tot slot kun je je planten installeren en beginnen met het composteren van je afval, waarbij je de basisregels van composteren volgt: vermijd bepaalde soorten afval (dierlijke producten, knoflook, uien en citrusvruchten) en wissel "groen" en "bruin" afval af.

Belucht de compost regelmatig en meng het voorzichtig met een kleine spade of klauw.

Wanneer de compost rijp is (donkere kleur vergelijkbaar met potgrond), kan het compostvat worden geleegd met een kleine schop en worden gebruikt om andere planten te helpen of zaden te zaaien.

Opmerking: er kunnen wormen worden toegevoegd (niet meegeleverd, verkrijgbaar in speciaalzakken) om het proces te versnellen of voor gebruik boven de grond.

E INSTRUCCIONES DE USO

Este huerto con compostador le permitirá plantar su huerto, flores, arbustos, etc. y compostar sus residuos (peladuras y restos de cocina, flores muertas, malas hierbas). El compostador le ayudará a reducir sus residuos domésticos, produciendo al mismo tiempo un abono natural de alta calidad que crecerá con sus plantas. Es una solución ecológica duradera, fácil de mantener y muy eficaz tanto para las plantas como para el compost.

Con la ayuda del plan de montaje adjunto, podrá montarlo en menos de 10 minutos. Le aconsejamos que utilice guantes para evitar cualquier riesgo durante la manipulación. Una vez montada, coloque la jardinera en un terreno llano y no inundable. Para un uso en superficie, en una terraza o balcón por ejemplo, le recomendamos que coloque un geotextil en la parte inferior (no suministrado). Sólo queda rellenar el "cuadrado de jardín" con tierra o abono para macetas. Para ello, necesitarás entre 150 y 170 litros de tierra. También tendrás que poner unos 5 cm de tierra en el fondo del compostador.

Por último, puedes instalar tus plantas y empezar a compostar tus residuos, siguiendo las reglas básicas del compostaje: evitar ciertos tipos de residuos (productos animales, ajos, cebollas y cítricos) y alternar entre residuos "verdes" y "marrones". Airee el compost con regularidad, mezclándolo suavemente con una pequeña pala o garra.

Cuando el compost esté maduro (color oscuro similar al de la tierra para macetas), el contenedor de compost puede vaciarse con una pala pequeña y utilizarse para ayudar a otras plantas o para sembrar semillas.

Nota: se pueden añadir lombrices (no incluidas, disponibles en tiendas especializadas) para acelerar el proceso o para su uso en la superficie.

D GEBRAUCHSANWEISUNG

Dieses Gartenquadrat mit Komposter ermöglicht es Ihnen, Ihre Anpflanzungen vorzunehmen (Gemüsegarten, Blumen, Sträucher...) und Ihre Abfälle zu kompostieren (Schalen und Küchenreste, verwelkte Blumen, Unkraut). Der Komposterteil ermöglicht es Ihnen, Ihren Hausmüll zu reduzieren und gleichzeitig einen hochwertigen und natürlichen Dünger in unmittelbarer Nähe Ihrer Pflanzen zu produzieren. Es handelt sich um eine dauerhafte ökologische Lösung, die pflegeleicht und äußerst wirksam für Pflanzen und Kompost ist.

Mithilfe des beiliegenden Montageplans sollten Sie ihn in weniger als 10 Minuten zusammenbauen. Wir empfehlen Ihnen, Handschuhe zu tragen, um Risiken bei der Handhabung zu vermeiden.

Nach dem Zusammenbau positionieren Sie Ihr Gartenquadrat ebenerdig auf einem ebenen, nicht überschwemmten Boden. Bei einer Verwendung außerhalb des Bodens, z. B. auf einer Terrasse oder einem Balkon, empfehlen wir Ihnen, ein Geotextil auf den Boden zu legen (nicht im Lieferumfang enthalten). Nun müssen Sie nur noch den Teil "Gartenquadrat" mit Erde oder Blumenerde füllen. Rechnen Sie mit etwa 150L bis 170L Erde. Sie müssen auch etwa 5 cm Erde unten in den Teil "Komposter" geben.

Schließlich können Sie Ihre Pflanzen einsetzen und mit der Kompostierung Ihrer Abfälle beginnen, wobei Sie die Grundregeln des Komposts beachten sollten: Vermeiden Sie bestimmte Abfälle (Produkte tierischen Ursprungs, Knoblauch, Zwiebeln und Zitrusfrüchte) und wechseln Sie "grüne" und "braune" Abfälle ab.

Belüften Sie den Kompost regelmäßig, indem Sie ihn mit einer kleinen Schaufel oder Kralle vorsichtig durchmischen.

Wenn der Kompost reif ist (dunkle Farbe ähnlich wie Blumenerde), kann der Komposter mit einer kleinen Schaufel geleert und als Dünger für andere Pflanzen oder zur Aussaat verwendet werden.

Hinweis: Es besteht die Möglichkeit, Würmer hinzuzufügen (nicht im Lieferumfang enthalten, in Fachgeschäften erhältlich), um den Prozess zu beschleunigen oder im Falle einer erdlosen Nutzung.